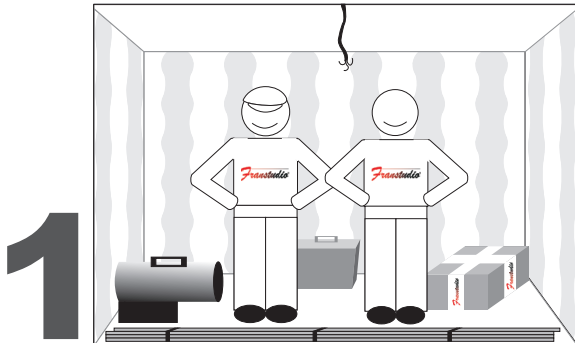
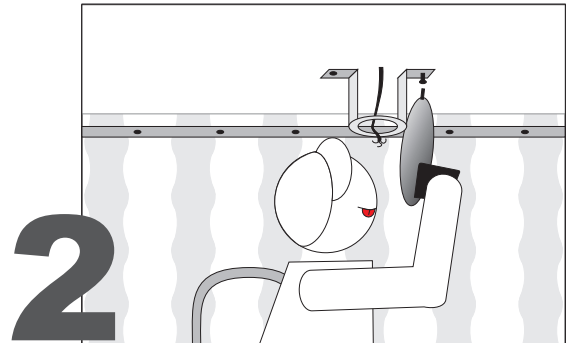


• BEDIENUNGSANLEITUNG • USER MANUAL • MANUEL D'INSTALLATION ET D'EXPLOITATION  
• INSTRUKCJA MONTAŻU I UŻYTKOWANIA



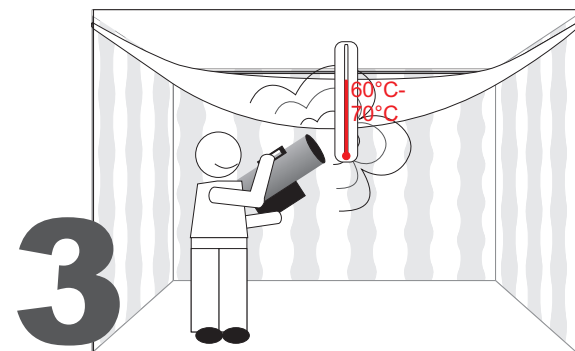
# 1

Schauen Sie sich den Raum genau an. Bereiten Sie das Gerät vor.  
Have a look at the room. Prepare the device  
Observez la pièce. Préparez le matériel  
Dobrze przyjrzyj się pomieszczeniu. Przygotuj sprzęt i narzędzia



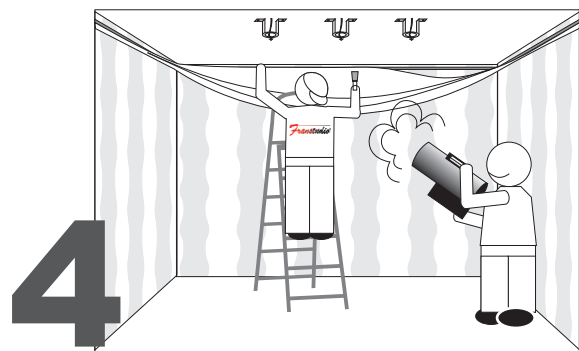
# 2

Installieren Sie das Gestell und die Leuchtenständer mit einer Richtwaage  
Install the base frame and the lamp stand with a spirit level  
Installez le profilé de base et l'armature pour l'éclairage  
Zamontuj profile podstawowe i instalacje oświetleniową



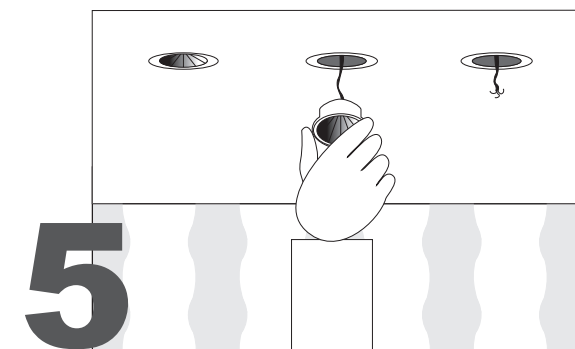
# 3

Befestigen Sie die Folie mit Klemmen und erwärmen Sie es bis zu 60-70°C mit einer Heißluftpistole  
Secure the foil with clamps and heat it up to 60-70°C with a heat gun  
Echauffez le plafond tendu jusqu'à la température de 60-70°C à l'aide d'un canon à chaleur  
Nagrzewaj sufit napinany do temperatury 60-70°C za pomocą nagrzewnicy gazowej



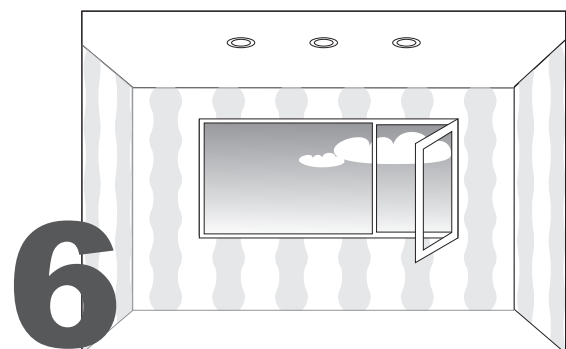
# 4

Führen Sie die Folie in das Gestell  
Insert the foil into the base frame  
Insérez la toile dans le profilé  
Umieść folię w profilach



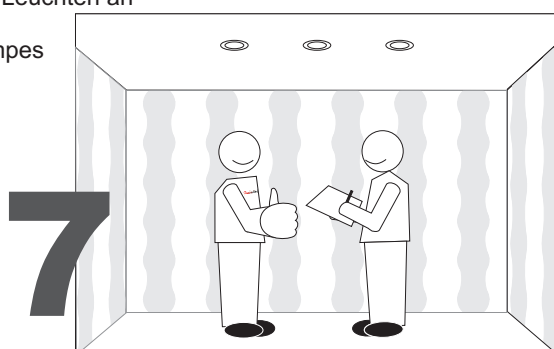
# 5

Schließen Sie die Leuchten an  
Plug in the lights  
Connectez les lampes  
Podłącz lampy



# 6

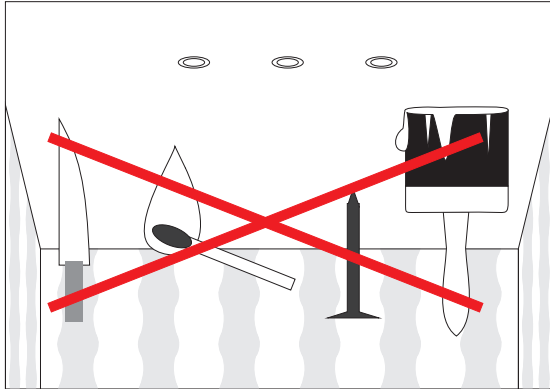
Nach Abschluß der Arbeit, lüften Sie den Raum durch  
When installation is finished, air the room  
Une fois que l'installation est finie, aérez la pièce  
Po skończeniu montażu, przewietrz pomieszczenie



# 7

Kunde unterschreibt den Abnahmevertrag  
Customer signs a supply contract  
Réception du travail et signature de contrat  
Zdanie gotowej pracy klientowi i podpisanie umowy

# HOOLDUS • УХОД • PFLEGE MÖGLICHKEITEN • MAINTENANCE PROCESS • L'ENTRETIEN • INSTRUKCJA UTRZYMANIA

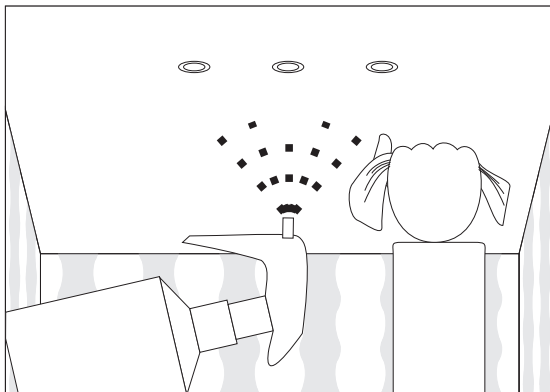


Nicht mit spitzen  
Gegenständen berühren  
Nicht anzünden  
Nicht durchstechen  
Keine Farbe anbringen

Do not touch the foil with sharp items  
Do not set foil on fire  
Do not cut off  
Do not color the surface

Il est interdit de:  
toucher le plafond avec des objets coupants  
le mettre en contact avec la flamme  
percer  
peindre

Nie należy :  
Dotykać sufitu ostrymi przedmiotami  
Zbliżać ognia  
Przebijać, dziurawić  
Malować



Bei Bedarf mit weichem Tuch und Glasreiniger abwischen

If necessary, use a soft cloth and glass cleaner wipe

Si nécessaire, nettoyage est possible avec un tissu doux avec  
le liquide lave glace

W razie konieczności, można czyścić sufit delikatną szmatką  
i środkiem do mycia szyb.

**IM FALLE EINER ÜBERSCHWEMMUNG, VERSUCHEN SIE NICHT DAS WASSER SELBSTSTÄNDIG ZU ENTFERNEN, SONDERN SETZEN SIE SICH MIT DER MONTAGEFIRMA IN VERBINDUNG. DER GARANTIEANSPRUCH BESTEHT NUR BEI BEACHTUNG DER GEBRAUCHSANWEISUNG.**

**IN THE EVENT OF A FLOOD, DO NOT TRY TO REMOVE THE WATER YOURSELF, PLEASE CONTACT THE INSTALLATION COMPANY. THE WARRANTY SHALL APPLY ONLY IF DIRECTIONS FOR USE ARE FOLLOWED.**

**LORS D'UN INONDATION N'ÉLIMINEZ PAS L'EAU PAR VOUS-MÊME, APPELEZ LA COMPAGNIE D'INSTALLATION. LA GARANTIE N'EST VALIDE QUE DANS LE CAS OÙ LES INSTRUCTIONS D'UTILISATIONS SONT RESPECTÉES.**

**W PRZYPADKU ZALANIA SUFITU, NIE NALEŻY USUWAĆ WODY SAMEMU. SKONTAKTUJ SIĘ Z FIRMĄ MONTAŻOWĄ. GWARANCJA JEST WAŻNA JEDYNIJE JEŚLI ZASTOSOWANE SĄ WSZYSTKIE INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA.**



MADE  
IN ESTONIA